

4. I Komunia Święta – Do zapisu (15 września 2018 - godz. 12:30) potrzebny akt chrztu. Pierwsze spotkanie z Mszą Świętą 15 września 2018 - godz. 12:30
5. Rada Administracyjno-Ekonomiczna; Duszpasterskiej oraz wszystkich Wspólnot związanych z Parafią – 10 września (poniedziałek) PO Mszy Świętej o godz. 19:00
6. Zapisy na RÓŻANIEC - Św. Ojca Pio i Św. Rity - drogą mailową z podaniem numeru telefonu.
7. PIELGRZYMKI DO GUADALUPY – MEKSYK – OD 04 – 13 LUTEGO 2019 – PROSZĘ ZGŁASZAĆ DROGA MAILOWĄ, parafiadunstable@gmail.com
8. Pielgrzymka Polskiej Misji Katolickiej do Sanktuarium w Aylesford – 02 wrzesień.
9. **KONFERENCJA PRZEDCHRZCIELNA - 04 SIERPNIA (SOBOTA) po Mszy Świętej wieczornej. Następną okazją do odbycia nauk przedchrzcielnych 01 WRZEŚNIA.**
10. **ZARZĄD KLUBU POLSKIEGO** - poszukuje wolontariuszy do pracy w klubie a zarazem zaprasza wszystkich do klubu, który jest otwarty w środę, piątek od 19:00 a w niedziele od 12:00 Z przykrością informujemy, że jeśli nie znajdziemy chętnych do pracy w klubie to będziemy musieli zamknąć klub w niedziele.
11. **Nupturienicy pragnący zawrzeć sakramentalny związek małżeński** powinni co najmniej 6 miesięcy przed planowaną datą ślubu skontaktować się z duszpasterzem w celu rozpoczęcia procedur związanych ze spisaniem protokołu kanonicznego badania narzeczonych.
12. **SAKRAMENT CHRZTU** – Zgłoszenia dzieci do chrztu – co najmniej miesiąc przed planowanym terminem chrztu. Sakrament chrztu udzielany jest w naszej Parafii w II lub IV niedziele miesiąca (poza okresami uroczystości). **NAUKI PRZEDCHRZCIELNE** – obowiązują Rodziców i Rodziców chrzestnych. W naszej Parafii katechezy przedchrzcielne odbywają się w **I sobotę miesiąca** po Mszy Świętej o godzinie 18:00 w DUNSTABLE.
13. Zachęcamy do składania **ofiar na tacę przez koperty GIFT AID**. Każdy, kto płaci podatki w tym kraju może to uczynić. Wcześniej należy podpisać deklarację Gift Aid, która jest dostępna w zakrystii. Od każdej ofiary państwo zwraca parafii 25% sumy przekazanej na tacę w kopertach Gift Aid. Mamy wydrukowane nowe koperty Gift Aid, są one dostępne z tyłu kościoła oraz w zakrystii. Dziękujemy tym, którzy już składają ofiary poprzez Gift Aid.
14. Zachęcamy do czytania **prasy katolickiej**: Gościa Niedzielnego, Małego Gościa Niedzielnego, Anioła Stróża, Różańca.
15. **LISTA PARAFIAN** – Lokalne Polskie Misje Katolickie w Anglii i Walii nie są parafiami terytorialnymi tylko personalnymi. By do takiej Wspólnoty należeć trzeba się formalnie zapisać na Listę Parafian. Jest to ważne z wielu powodów. A najważniejsze to chociażby te związane z załatwianiem wszelkich formalności przedślubnych, wystawianiem referencji do szkół katolickich, wydawaniem zaświadczeń dla rodziców chrzestnych, itp.
16. **DRUGA SKŁADKA** – 16.09.2018 Fundacja im. Ks. Józefa Glempa
17. **ROCZNE RODZINNE WPLATY NA FUNDUSZ PARAFIALNY: Bezimienne.**
18. **DYŻURY SPRZĄTANIA KOŚCIOŁA**: 06–11/08/18-D. Mogielska; 13-18/08/18- A.P. Wasilewscy; 20-25/08/18- N. Majkowscy; 27/08-01/09/2018- R. Upperton, 03-08/09/18- J.R. Wais;
19. **Biuro parafialne!** Kancelaria czynna po uprzednim kontakcie telefonicznym (01582 662807) lub e-mailowym (parafiadunstable@gmail.com); **LUB PO KAŻDEJ MSZY ŚWIĘTEJ W TYGODNIU. W NIEDZIELE oraz Uroczystości KANCELARIA NIECZYNNA** – po niedzielnych Mszach Świętych przyjmowane są tylko intencje Mszy Świętej oraz odbierane zaświadczenia.
20. Drogim solenizantom i jubilatom składamy najlepsze życzenia w promieniach Bożej łaskawości wraz z modlitwą.
ADRESY KOŚCIOŁÓW: DUNSTABLE - 17 Victoria Street, LU63AZ; MILTON KEYNES-Langcliffe Dr, MK137PL; LUTON - 33 Westbourne Rd, LU48JD



POLSKA PARAFIA RZYMSKO-KATOLICKA MATKI BOŻEJ CZĘSTOCHOWSKIEJ
DUNSTABLE - LUTON, MILTON KEYNES ADRES: 17 Victoria Street, Dunstable LU6 3AZ
+ 44 (1582) 662807 v 07599893896

Registered Charity Number: 1119423 MAIL: parafiadunstable@gmail.com; www.ppld.co.uk
Duszpasterstwo prowadzą księża chrystusowcy:
Proboszcz – Ks. Piotr Redliński SCHR, Asystent – Ks. Sławomir Strycharski SCHR

BIULETYN PARAFIALNY - rok B - DATA: 04/08/2018 - NUMER: 152



WNIEBOWZIECIE NMP

Prawdę o Wniebowzięciu NMP ogłosił jako dogmat wiary papież Pius XII 1 listopada 1950 r. w Konstytucji apostolskiej "Munificentissimus Deus": "...powagą Pana naszego Jezusa Chrystusa, świętych Apostołów Piotra i Pawła i Naszą, ogłaszamy, orzekamy i określamy jako dogmat objawiony przez Boga: że Niepokalana Matka Boga, Maryja zawsze Dziewica, po zakończeniu ziemskiego życia z duszą i ciałem została wzięta do chwały niebieskiej".

Orzeczenie to Ojciec święty wypowiedział uroczystie w bazylice św. Piotra w obecności prawie 1600 biskupów i niezliczonych tłumów wiernych. Orzeczenie to oparł nie tylko na dogmacie, że kiedy przemawia uroczystie jako wikariusz Jezusa Chrystusa na ziemi w sprawach prawdy wiary i obyczajów, jest nieomylny, ale także dlatego, że ta prawda była od dawna w Kościele uznawana. Papież ją tylko przypomniał, swoim najwyższym autorytetem potwierdził i usankcjonował. Bywają różne nazwy dzisiejszej uroczystości: Wzięcie, Przejście, Zaśnięcie, Odpocznienie Maryi itp. W polskiej (i nie tylko) tradycji dzisiejsze święto zwane jest również świętem Matki Bożej Zielnej. Na pamiątkę podania głoszącego, że Apostołowie zamiast ciała Maryi znaleźli kwiaty, poświęca się kwiaty, ziola i kłosa zbóż. Lud wierzy, że ziola poświęcone w tym dniu za pośrednictwem Maryi otrzymują moc leczniczą i chronią od chorób i zarazy. Rolnicy tego dnia dziękują Bogu za plony ziemi i ziarno, które zebrali z pól.

XVIII Niedziela Zwykła – Rok B – 05.08.2018.



Jak spragnieni pielgrzymi w drodze do niebiańskiej ojczyzny gromadzimy się na Uczcie naszego Pana, Jezusa Chrystusa, aby spożywać Chleb, który zstąpił z nieba i życie daje światu. Bierzmy i jedzmy, a nie będziemy łaknąć ani pragnąć. *Liturgia Słowa: Wj 16,2-4.12-15; Ef 4,17.20-24; J 6,24-35 Refren psalmu: Pokarmem z nieba Pan swój lud obdarzył.*

DUNSTABLE – SOBOTA – 04/08/18		18:00	Śp. Feliks Olchowicz
05/08/2018 - NIEDZIELA			
DUNSTABLE	9:00	Śp. Ks. Czesław Osika	
	11:00	O Boże błog. i opiekę M.B. dla Ani i Marcina z okazji 10 rocz. ślubu	
MILTON KEYNES	13:30	Śp. Marek Wasiak	
DUNSTABLE	17:30	Śp. Maria i Józef Krystecy	
LUTON	19:00	Śp. Ks. Czesław Osika	
06/08/2018 - PONIEDZIAŁEK – PRZEMIENIENIE PAŃSKIE - ŚWIĘTO			
DUNSTABLE	10:00	Śp. Aniela, Andrzej, Jadwiga, Henryk, Faustyna, Adam Kudrej	
07/08/2018 WTOREK - NIE MAM MSZY ŚWIĘTEJ			
08/08/2018 - ŚRODA			
DUNSTABLE	10:00	O Boże błog. i opiekę M.B. dla Bożeny Zaorskiej z prośbą o zdrowie	
DUNSTABLE	19:00	Śp. Wojciech Krupczak (17 rocz. śm.)	
09/08/18 – CZWARTEK - Św. Teresy Benedykty od Krzyża - ŚWIĘTO			
DUNSTABLE	10:00	O Boże błog. i opiekę M.B. dla Ewy	
MILTON KEYNES		NIE MA MSZY ŚWIĘTEJ W CZWARTKI DO 13 WRZEŚNIA WŁĄCZNIE	
10/08/2018 - PIĄTEK -			
DUNSTABLE	10:00		
DUNSTABLE	19:00	O Boże błog. i opiekę M.B. dla Ireneusza Jurguć (dla Taty)	

XIX Niedziela Zwykła – Rok B – 12.08.2018.



Eucharystia jest Ucztą paschalną Nowego Przymierza, na której Chrystus karmi nas swoim Ciałem i wzmacnia swoją Krwia. Jak manna na pustyni dla Izraela, jak podplomyk dla Eliasza – tak Eucharystia jest pokarmem, którym posila się w drodze lud Boży Nowego Przymierza, zawartego we Krwi Chrystusa. Manna na pustyni, podplomyk Eliasza, to tylko znaki zapowiadające prawdziwy Chleb Boży, który z nieba zstąpił i daje życie wieczne tym, którzy Go przyjmują. Mocą tego pokarmu możemy iść ufnie na spotkanie Pana, który przygotował nam wspaniałą ucztę tam, gdzie będziemy Go oglądać twarzą w twarz.

Liturgia Słowa: 1Krl 19,3-8; Ef 4,30-5,2; J 6,41-51 Refren psalmu: **Wszyscy zobaczcie, jak nasz Pan jest dobry.**

DUNSTABLE – SOBOTA – 11/08/18	18:00	Śp. Janina i Władysław Kaprzyk
-------------------------------	-------	--------------------------------

12/08/2018 - NIEDZIELA

DUNSTABLE	9:00	Śp. Janina i Ignacy Grzybowski oraz śp. Maryja
	11:00	Z podziękowaniem za łaski z prośbą o opiekę M.B. dla Nadia z ok. 1 rocz. ur.
MILTON KEYNES	13:30	O Boże błog. i opiekę M.B. dla Ani z Dziećmi
DUNSTABLE	17:30	O Boże błog. i opiekę M.B. dla Elżbiety i Konrada z okazji (11 rocz. ślubu) oraz dzieci.
LUTON	19:00	Śp. Stefan Bałcun (1 rocz. śm.)

13/08/2018 - PONIEDZIAŁEK –

DUNSTABLE	10:00	
-----------	-------	--

14/08/2018 WTOREK - NIE MAM MSZY ŚWIĘTEJ

ŚRODA - Uroczystość Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny – 15.08.2018.



„Błogosławiona jesteś, któraś uwierzyła, że spełnią się słowa powiedziane Tobie od Pana”. Tak oto pozdrawia dziś Kościół Maryję, wspominając Jej Wniebowzięcie. „Jest to święto, w którym wspomina się doskonałość i szczęśliwość, do jakiej została przeznaczona, uwielbienie Jej niepokalanej duszy i dziewiczego ciała, doskonale upodobnienie się do Chrystusa Zmartwychwstałego”. Módlmy się, abyśmy zasłużyli na udział w chwale, gdy dojdziemy do kresu naszych dni, gdy staniami na tamtym brzegu, gdzie nie ma już cierpienia ani śmierci.

Ap 11,19a;12,1,3-6a,10ab; 1 Kor 15,20-26; Łk 1,39-56 Refren psalmu: **Stoi Królowa po Twojej prawicy.**

DUNSTABLE	10:00	
DUNSTABLE	19:00	Śp. Marianna (1 rocz. śm.)

16/08/18 – CZWARTEK –

DUNSTABLE	10:00	
-----------	-------	--

17/08/2018 - PIĄTEK

DUNSTABLE	10:00	
DUNSTABLE	19:00	Śp. Józef Malinowski

XX Niedziela Zwykła – Rok B – 19.08.2018.

DUNSTABLE – SOBOTA – 18/08/18	18:00	
-------------------------------	-------	--

19/08/2018 - NIEDZIELA

DUNSTABLE	9:00	O Boże błog. i opiekę M.B. dla Romana z okazji 44 rocz. urodzin
	11:00	Śp. Albin Wasilczuk, Janina, Józef Wasilczuk; śp. Mieczysław, Józef, Wanda Twarowski.
MILTON KEYNES	13:30	Śp. Sebastian Słowik (4 rocz. śm.)
DUNSTABLE	17:30	Śp. Edward Buczak
LUTON	19:00	O Boże błog. i opiekę M.B. dla Agnieszki i Zbigniewa z okazji 20 rocz. ślubu.

20/08/2018 - PONIEDZIAŁEK –

DUNSTABLE	10:00	Śp. Danusia, Ludomir, Maria, Mieczysław, Stefan, Waldemar, Nadzia Cabut.
-----------	-------	--

21/08/2018 WTOREK - NIE MAM MSZY ŚWIĘTEJ

22/08/2018 - ŚRODA

DUNSTABLE	10:00	
DUNSTABLE	19:00	Śp. Halina Bartoszewicz (w 100 rocz. urodzin)

23/08/18 – CZWARTEK

DUNSTABLE	10:00	
-----------	-------	--

24/07/2018 - PIĄTEK

DUNSTABLE	10:00	
DUNSTABLE	19:00	O Boże błog. i opiekę M.B. dla Ewy i Artura oraz ich dzieci.

ODPUST KU CZCI MB CZĘSTOCHOWSKIEJ

„...przez posługę swojego Kościoła Bóg okazuje swoje miłosierdzie światu, udzielając mu cennego daru, który od bardzo dawna nosi miano odpustu” (Jan Paweł II Incarnationis mysterium nr 9) Jak co roku dn. 26 sierpnia przeżywamy w naszej parafii odpust ku czci naszej patronki Matki Boskiej Częstochowskiej. Warto jednak na początku postawić sobie pytanie: Czym tak naprawdę jest odpust? Czy odpust parafialny to tylko ta oprawa zewnętrzna, piękne kwiaty, porządek, stragany? Otóż trzeba nam przypomnieć sobie, czym jest odpust, jakie jest jego znaczenie? „Odpust jest to darowanie przed Bogiem kary doczesnej za grzechy, zgładzone już, co do winy. Dostępuje go chrześcijanin odpowiednio usposobiony i pod pewnymi, określonymi warunkami, za pośrednictwem Kościoła, który jako szafarz owoców odkupienia rozdaje i prawomocnie przydziela zadośćuczynienie ze skarbcza Chrystusa i świętych”.

Kto może zyskać odpust i jakie są warunki?

- każdy wierny może uzyskać odpust
- dany odpust może być ofiarowany dla siebie samego lub na sposób wstawiennictwa za zmarłych.

Przy uzyskaniu odpustów zupełnych muszą być spełnione następujące warunki:

- Spowiedź sakramentalna
- Komunia eucharystyczna
- Modlitwa według intencji Ojca świętego
- Wyzbycie się jakiegokolwiek przywiązania do grzechu, nawet lekkiego

Zastanówmy się nad tym jak my przeżywamy odpust w parafii. A może jest to odpust – bez odpustu!? Jest to wspaniały dar od Boga – możliwość zyskiwania odpustów – dla siebie, bądź dla zmarłych, którzy w czystcu dopełniają zadośćuczynienia za popełnione przez siebie grzechy, by dojść do doskonałej miłości.

NAJŚWIETSZEJ MARYI PANNY CZĘSTOCHOWSKIEJ – Rok B – 26.08.2018.

DUNSTABLE – SOBOTA – 25/08/18	18:00	
-------------------------------	-------	--

26/08/2018 - NIEDZIELA

DUNSTABLE	9:00	Za duszę czyścicow
	11:00	O Boże błog. i opiekę M.B. oraz potrzebne łaski dla Agaty i Grzegorza z okazji rocz. ślubu oraz dla dzieci
MILTON KEYNES	13:30	O Boże błog. i opiekę M.B. dla Klaudii Słowik w 23 rocz. ur.
DUNSTABLE	17:30	W int. Rodzin Domowego Kościoła
LUTON	19:00	W intencji Parafii

27/08/2018 - PONIEDZIAŁEK –

DUNSTABLE	10:00	
-----------	-------	--

28/08/2018 WTOREK - NIE MAM MSZY ŚWIĘTEJ

29/08/2018 - ŚRODA

DUNSTABLE	10:00	Śp. Malwinę Kosarew (1 rocz. śm.)
DUNSTABLE	19:00	

30/08/18 – CZWARTEK

DUNSTABLE	10:00	
-----------	-------	--

31/08/2018 - PIĄTEK

DUNSTABLE	10:00	
DUNSTABLE	19:00	

OGŁOSZENIA DUSZPASTERSKIE

15 SIERPNIĄ - UROCZYSTOŚĆ - Wniebowzięcia Naj. Maryi Panny. W tym dniu święcimy kwiaty, ziola i kłosy zbóż.

19 SIERPNIĄ - Dzień Żołnierza – godz. 11:00 Msza Święta; 12:15 Kawiarenka; 12:30 Krótki Polski Film o Niepodległości; 12:45 Śpiewamy Pieśń Polskie prowadzi Chór Pani Kasi Behler; Wystawa o życiu Żołnierza po Wojnie; Zabawa i zajęcia dla dzieci i rodzinki. Zapraszamy do SALI PARAFIALNEJ.

26 SIERPNIĄ – MATKI BOŻEJ CZĘSTOCHOWSKIEJ – ODPUST PARAFIALNY.

1. MILTON KEYNES – NIE MA MSZY ŚWIĘTEJ W CZWARTKI DO 13 WRZEŚNIA WŁĄCZNIE. OD 15 WRZEŚNIA DODATKOWA MSZA ŚWIĘTA NIEDZIELNA - W SOBOTY o godz. 19:00.
2. DUNSTABLE - OD 15 WRZEŚNIA – zmiana godzin Mszy Świętej w soboty z 18:00 na 17:00 (jako Msza Święta niedzielna). DUNSTABLE – OD WRZEŚNIA w I SOBOTY MIESIĄCA – Msze Święte o godzinie 9:00
3. Obecność na Mszy Świętej w szkołach Katolickich w Anglii – Luton - St. Alban. Kartki do obecności do odebrania po Mszy Świętej.